

14 FEV. 2014

Unité
Administration des Députés

DECLARATION OF MEMBERS' ATTENDANCE PURSUANT TO AN
INVITATION AT EVENTS ORGANISED BY THIRD PARTIES

PURSUANT TO ARTICLE 5(3) OF ANNEX I TO THE EUROPEAN PARLIAMENT'S RULES OF PROCEDURE CONCERNING
THE CODE OF CONDUCT FOR MEMBERS OF THE EUROPEAN PARLIAMENT WITH RESPECT TO FINANCIAL
INTERESTS AND CONFLICTS OF INTEREST

Surname:

KOVATCHEV

Forename:

Andrey

I, the undersigned, on my honour and in full cognisance of the Rules of Procedure of the European Parliament, in particular Annex I thereof containing the Code of Conduct for Members, hereby declare, pursuant to Article 5(3) of the Code of Conduct, and the decision taken by the Bureau on 15 April 2013, that I have, pursuant to an invitation and in the performance of my duties as a Member of the European Parliament, attended at the following event organised by a third party where my travel, accommodation or subsistence expenses were paid or reimbursed by a third party:

Date:

23.10.2013

Signature:

STATEMENTS INCLUDED IN THIS DECLARATION ARE MADE UNDER THE SOLE AND
PERSONAL RESPONSIBILITY OF THE MEMBER AND MUST BE SUBMITTED NO
LATER THAN THE LAST DAY OF THE NEXT MONTH FOLLOWING THE FINAL DATE
OF THE MEMBER'S ATTENDANCE AT AN EVENT PURSUANT TO THE BUREAU
DECISION OF 15 APRIL 2013.

This declaration will be published on Parliament's website.

TO BE E-MAILED TO: Administration-Deputes@europarl.europa.eu

THE SIGNED ORIGINAL SHOULD THEN BE SENT TO:

EUROPEAN PARLIAMENT

Members' Administration Unit¹

rue Wiertz, 60

PHS 07B046

B - 1047 BRUSSELS

¹ Legal Notice: The Members' Administration Unit is the data controller within the meaning of Regulation (EC) No 45/2001 of the European Parliament and of the Council of 18 December 2000 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data by the Community institutions and bodies and on the free movement of such data (OJ L8, 12.01.2001, p. 1) and the Bureau Decision of 22 June 2005 laying down implementing rules related to that Regulation (OJ C 308, 6.12.2005, p. 1).

MANDATORY INFORMATION		TO BE COMPLETED ACCORDINGLY
THIRD PARTY	NAME, function and address of the third party who reimbursed or paid the expenses of the Member ²	Taipei Representative Office in the EU and Belgium, 37-40 Blvd du Regent, Brussels
	TRAVEL:	Yes/No Type (e.g. flight, train): TRAIN and FLIGHT Category (e.g. economy, business): BUSINESS
	ACCOMMODATION:	Yes/No Name of hotel: DKURA Prestige Taipei Number of nights ³ :
	SUBSISTENCE EXPENSES:	Yes/(No) In part (insert details in the comments' section below)
DETAILS OF THE EVENT ATTENDED	DATES (and duration) of the Member's attendance at the event:	26.10.2013 - 02.11.2013
	TYPE OF EVENT (if the event programme is not available for attachment hereto, give explanation in comments' section below):	Working Visit
	VENUE (country, city):	Taipei
OPTIONAL INFORMATION		
COMMENTS		

² If the third party is registered in the Transparency Register, reference can be made hereto.

³ Separate declaration for breakfasts is not required.



**Program for the Visit of the European Parliament Delegation led by Hon.
Fiorello Provera and Hon. Andrey Kovatchev**

October 26 – November 2, 2013

歐洲議會外交委員會波維拉副主席暨科瓦契夫副主席訪華團行程

中華民國102年10月26日至11月2日

Escort officer: Kathy Chen (Mobile: 0933-122-487)

陪同人員：駐歐盟兼駐比利時代表處陳秘書凱馨（公務行動電話：0933-122-487）

中華民國102年10月26日（星期六）

Saturday, October 26, 2013

06 : 10	Mr. Grigor Asenov arrives at Taiwan Taoyuan International Airport via CI-062 (T1) 雅紳諾夫主任搭乘中華航空CI-062號班機抵達桃園國際機場（第一航 廈）
06 : 30	Mr. Andrey Kovatchev arrives at Taiwan Taoyuan International Airport via BR-088 (T2) 科瓦契夫副主席搭乘長榮航空BR-088號班機抵達桃園國際機場（第二 航廈）
07 : 45	Arrive at the Okura Prestige Taipei Hotel 抵達台北大倉久和大飯店 Guided city tour
全日	市區參訪
RON	Okura Prestige Taipei Hotel
夜	宿台北大倉久和大飯店

中華民國102年10月27日（星期日）

Sunday, October 27, 2013

服裝：輕便

Attire : Casual

- 06 : 10 Mr. Fiorello Provera, Mr. Jacek Wlosowicz and Mr. Massimiliano Rizzo
arrive at Taiwan Taoyuan International Airport via CI-062 (T1)
波維拉副主席等3人搭乘中華航空CI-062號班機抵達桃園國際機場（第一航廈）
- 07 : 30 Arrive at the Okura Prestige Taipei Hotel
抵達台北大倉久和大飯店
- 10 : 30 Visit the National Palace Museum
參觀國立故宮博物院
- 12 : 00 Lunch
便餐
- 14 : 15 Visit Yangmingshuwu and Yangmingshan National Park
參訪陽明書屋及陽明山國家公園
- 14 : 40 Ms. Niki Tzavela arrives at Taiwan Taiyuan International Airport via
KL807 (T2)
札薇拉議員搭乘荷蘭航空KL807號班機抵達桃園國際機場(第二航廈)
- 16 : 00 Arrive at the Okura Prestige Taipei Hotel
抵達台北大倉久和大飯店
- RON Okura Prestige Taipei Hotel
夜 宿台北大倉久和大飯店

中華民國102年10月28日（星期一）

Monday, October 28, 2013

服裝：正 式

Attire : Business

- 09 : 50 Call at Democratic Progressive Party (DPP)
拜會民主進步黨
- 11 : 30 Call on Mr. Kenneth C.M. Lo, Chairman, Chinese National Association of
Industry & Commerce, Taiwan
拜會中華民國工商協進會駱理事長錦明
- 12 : 00 Luncheon hosted by Mr. Kenneth C.M. Lo, Chairman, Chinese National
Association of Industry & Commerce, Taiwan

	中華民國工商協進會駱理事長錦明午宴
15 : 10	Call on Mr. Yung-chuan Tseng, Vice Chairman and Secretary-General of Kuomintang (KMT) 拜會中國國民黨曾副主席永權
16 : 30	Visit National Chiang Kai-Shek Memorial Hall 參訪中正紀念堂
19 : 00	Call on H. E. David Y. L. Lin, Minister of Foreign Affairs 拜會外交部林部長永樂
19 : 30	Dinner hosted by H. E. David Y. L. Lin, Minister of Foreign Affairs 外交部林部長永樂晚宴
RON	Okura Prestige Taipei Hotel
夜	宿台北大倉久和大飯店

中華民國102年10月29日（星期二）
Tuesday, October 29, 2013

服裝：正 式
Attire : Business

10 : 00	Call on VADM Lee, Ministry of National Defense 拜會國防部李副參謀總長喜明中將
14 : 00	Guided tour in the Legislative Yuan (Parliament) 參訪立法院
14 : 30	Call on Legislator, Foreign and National Defense Committee, Legislative Yuan 拜會立法院外交委員會委員
16 : 00	Audience with H. E. Ma Ying-jeou, President of the Republic of China (Taiwan) 晉見馬總統
17 : 15	Visit Lungshan Temple 參訪龍山寺
RON	Okura Prestige Taipei Hotel
夜	宿台北大倉久和大飯店

中華民國102年10月30日（星期三）

Wednesday, October 30, 2013

服裝：正 式

Attire : Business

- 09 : 10 Call on Ms. Mei-hung Wu, Deputy Minister, Mainland Affairs Council
拜會行政院大陸委員會吳副主任委員美紅
- 10 : 30 Call on Admiral Yeong-Kang Chen, Commander of R.O.C. Navy
拜會海軍陳司令永康上將
- 15 : 00 Call on Mr. Francis Kuo-Hsin Liang, Deputy Minister, Ministry of
Economic Affairs
拜會經濟部梁次長國新
- 16 : 30 Call on Mr. Frédéric Laplanche, Head of European Economic and Trade
Office
拜會歐洲經貿辦事處龐維德處長
- 17 : 40 Visit Taipei 101
參訪台北101
- 18 : 30 Dinner at the 85th floor of Taipei 101
便餐（台北101 85樓隨意鳥地方餐廳）
- RON Okura Prestige Taipei Hotel
夜 宿台北大倉久和大飯店

中華民國102年10月31日（星期四）

Thursday, October 31, 2013

服裝：正 式

Attire : Business

- 06 : 40 Proceed to Taipei Songshan Airport
前往台北松山機場
- 08 : 15 Leave for Kinmen via Uni Air 8283
搭乘立榮航空8283號班機赴金門
- 09 : 25 Arrive at Kinmen ShangYi Airport
抵達金門尚義機場
- 09 : 50 Call at Kinmen Defense Command Headquarters, and visit military sites
拜會金門防衛指揮部、參訪擎天廳及獅山砲陣地
- 11 : 40 Visit folk and historic sites
參訪山后民俗文化村

- 12 : 30 Lunch
便餐
- 13 : 40 Visit local cultural establishments
參訪知名之鋼刀廠、酒廠及貢糖廠等
- 16 : 10 Proceed to ShangYi Airport
前往尚義機場
- 16 : 50 Return to Taipei via GE238
搭乘復興航空GE238班機返台北
- 18 : 00 Arrive at Taipei Songshan Airport
抵達台北松山機場
- 21 : 00 Mr. Andrey Kovatchev leaves for Taoyuan International Airport (T2)
科瓦契夫副主席赴桃園國際機場（第二航廈）
- 23 : 50 Mr. Andrey Kovatchev departs via BR-087 (T2)
科瓦契夫副主席搭乘長榮航空BR-087號班機離華（第二航廈）

中華民國102年11月1日（星期五）

Friday, November 1, 2013

服裝：正 式

Attire : Business

- 07 : 50 Mr. Grigor Asenov leaves for Taoyuan International Airport (T1)
雅紳諾夫主任赴桃園國際機場（第一航廈）
- 08 : 00 Proceed to Taipei Main Station
前往台北車站
- 08 : 54 Leave for Kaohsiung via Taiwan High Speed Rail (Train 0123)
搭乘台灣高鐵0123號列車赴高雄
- 10 : 30 Arrive at Kaohsiung
抵達高雄
- 10 : 50 Mr. Grigor Asenov departs for Hong Kong via CI-909 (T1)
雅紳諾夫主任搭乘中華航空CI-909號班機離華（第一航廈）
- 11 : 00 Visit E-DA World
參訪義大世界
- 12 : 00 Lunch
便餐
- 14 : 00 Visit R.O.C. Navy Fleet Command Headquarters at Zuoying
參訪海軍艦隊左營基地

- 15 : 30 Proceed to Zuoying Station
赴高鐵左營車站
- 16 : 30 Return to Taipei via Taiwan High Speed Rail (Train 0219)
搭乘台灣高鐵0219號列車返台北
- 21 : 30 Ms. Niki Tzavela and Mr. Jacek Włosowicz leave for Taoyuan
International Airport (T1 & T2)
札薇拉議員及弗渥梭維契議員赴桃園國際機場（第一航廈）
- 23 : 50 Mr. Jacek Włosowicz departs for via CI-061 (T1)
弗渥梭維契議員搭乘中華航空CI-061號班機離華（第一航廈）
- 24 : 20 Ms. Niki Tzavela departs via KL-808 (T2)
札薇拉議員搭乘荷蘭航空KL-808號班機離華（第二航廈）

中華民國102年11月2日（星期六）

Saturday, November 2, 2013

服裝：輕便

Attire : Casual

Visit local cultural establishments

全日

自由行程

- 21 : 10 Mr. Fiorello Provera and Mr. Massimiliano Rizzo leave for Taoyuan
International Airport (T1)

波維拉副主席及李駱主任赴桃園國際機場（第一航廈）

- 23 : 50 Mr. Fiorello Provera and Mr. Massimiliano Rizzo depart via CI-061 (T1)
波維拉副主席及李駱主任搭乘中華航空CI-061號班機離華（第一航廈）